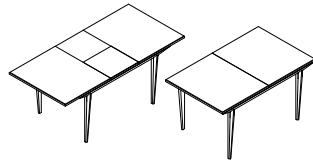


west elm



Upton Dining Table  
Table de Salle à manger Upton  
Upton Mesa de Comedor

- ! Do not throw away packaging materials until assembly is complete.
- ! Assemble this item on a soft surface, such as cardboard or carpet, to protect finish.
- ! Proper assembly of this item requires 2 people.

- ! Ne jetez pas le matériel d'emballage avant d'avoir terminé le montage.
- ! Montez cet article sur une surface lisse, telle que du carton ou un tapis, pour en protéger la finition
- ! Deux personnes sont nécessaires pour monter cet article de façon adéquate.

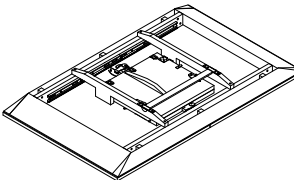


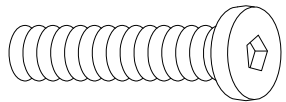
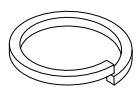
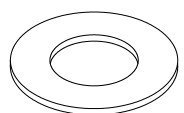
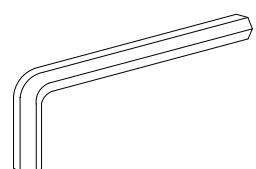
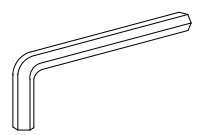
- ! No descarte los materiales de embalaje hasta finalizar el ensamblaje.
- ! Ensamble el producto sobre una superficie suave, como carton o alfombra, para proteger el acabado.
- ! Se requieren 2 personas para ensamblar el producto de forma adecuada.

CARE INSTRUCTIONS/ENTRETIEN/INSTRUCCIONES DE CUIDADO

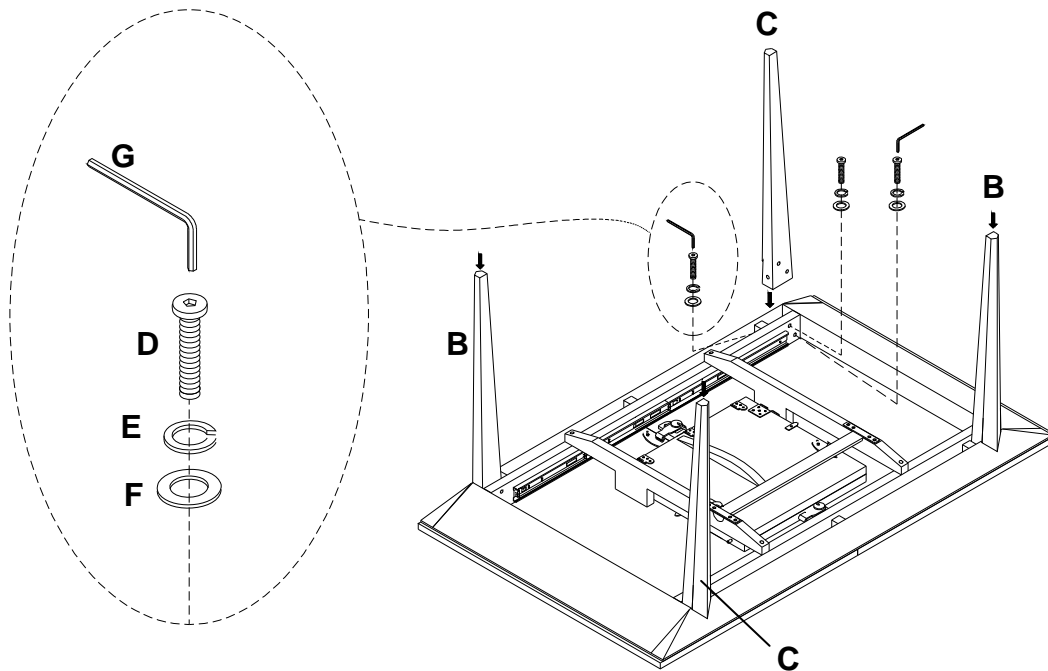
Hardware may loosen overtime. Periodically check that all connections are tight. Wipe with a soft, dry cloth. To protect finish, avoid the use of chemicals and household cleaners. All hot serving dishes should be placed on a pad. Any liquid spilled onto the furniture should be cleaned up immediately with a damp cloth.

Le matériel peut se desserrer avec le temps. Vérifiez régulièrement que tous les raccords sont bien serrés. Essuyez à l'aide d'un linge doux et sec. Pour protéger la finition, évitez l'utilisation de produits chimiques et de détergents ménagers. Tous les plats de service chauds doivent être déposés sur un dessous de plat. Tout déversement doit être nettoyé immédiatement à l'aide d'un linge humide.

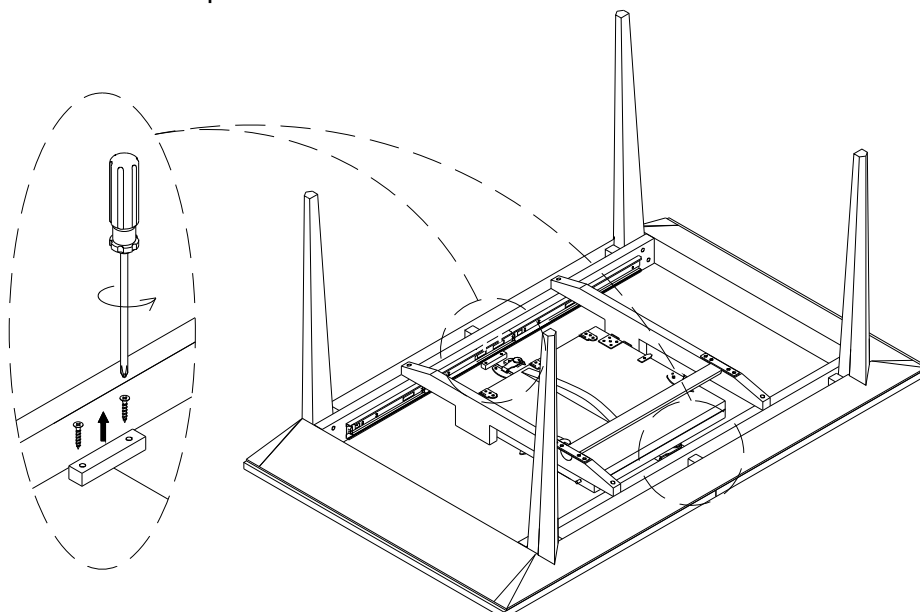
Las partes pueden aflojarse con el tiempo. Chequee de manera constante que todas las conexiones estén ajustadas. Limpie con un trapo suave y seco. Para proteger el acabado, evite el uso de químicos y limpiadores domésticos. Cualquier plato caliente debe ser colocado sobre manteles. Si derrama algún líquido sobre la mesa, debe limpiarlo de inmediato con un paño húmedo.

<p>A</p>  <p>Table Top / Plateau de table / Tope de Mesa 1x</p>	<p>B</p>  <p>Left Leg / Pied gauche / Pata Izquierda 2x</p>	<p>C</p>  <p>Right Leg / Pied droit / Pata Derecha 2x</p>	<p>D</p>  <p>Bolt/Boulon/Perno Dia. 5/16" x2-1/4" 12x</p>
<p>E</p>  <p>Spring Washer/ Rondelle à ressort / Arandela seguro Dia. 5/16" 12x</p>	<p>F</p>  <p>Flat Washer/ Rondelle plate/ Arandela plana Dia. 5/16" 12x</p>	<p>G</p>  <p>5mm Allen Wrench/ Clé hexagonale 5mm / 5mm Llave Hexagonal 1x</p>	<p>H</p>  <p>4mm Allen Wrench/ Clé hexagonale 4mm/ 4mm Llave Hexagonal 1x</p>

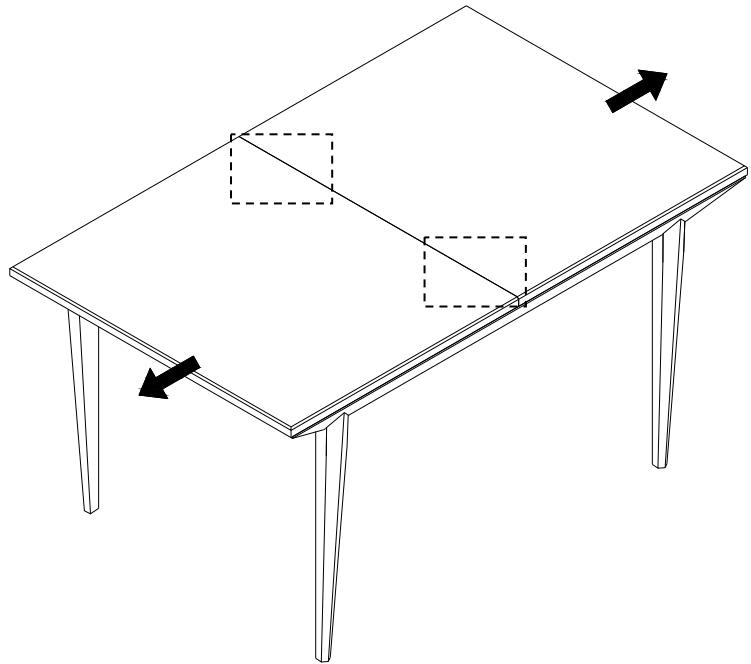
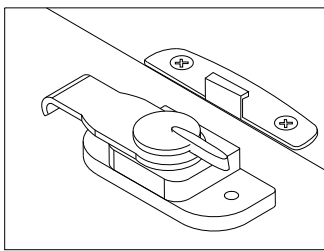
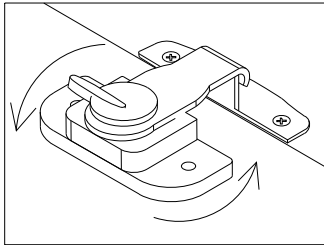
1. Gently lay table top upside down on a clean smooth surface such as carpet or cardboard. Attach the corresponding Legs (B and C) to the corner of table top. Insert bolt (D) thru Spring Washer (E) and Flat Washer (F) through holes, tighten with 5mm Allen Wrench (G).
1. Déposez doucement le Plateau de table sur une surface propre et moelleuse telle que du tapis ou du carton. Attachez les Pieds (B et C) correspondant au coin du Plateau de table. Insérez un Boulon (D) muni d'une Rondelle à ressort (E) et d'une Rondelle plate (F) dans les trous. Serrez-les à l'aide de la Clé hexagonale de 5mm (G).
1. Con cuidado coloque el tope de mesa boca arriba sobre una superficie limpia y suave como cartón o alfombra. Anexe las Patas (B y C) en las esquinas del tope de mesa. Inserte perno (D) a través de la Arandela Resorte (E) y Arandela Plana (F) a través de los agujeros, apriete con la Llave Allen 5mm (G).



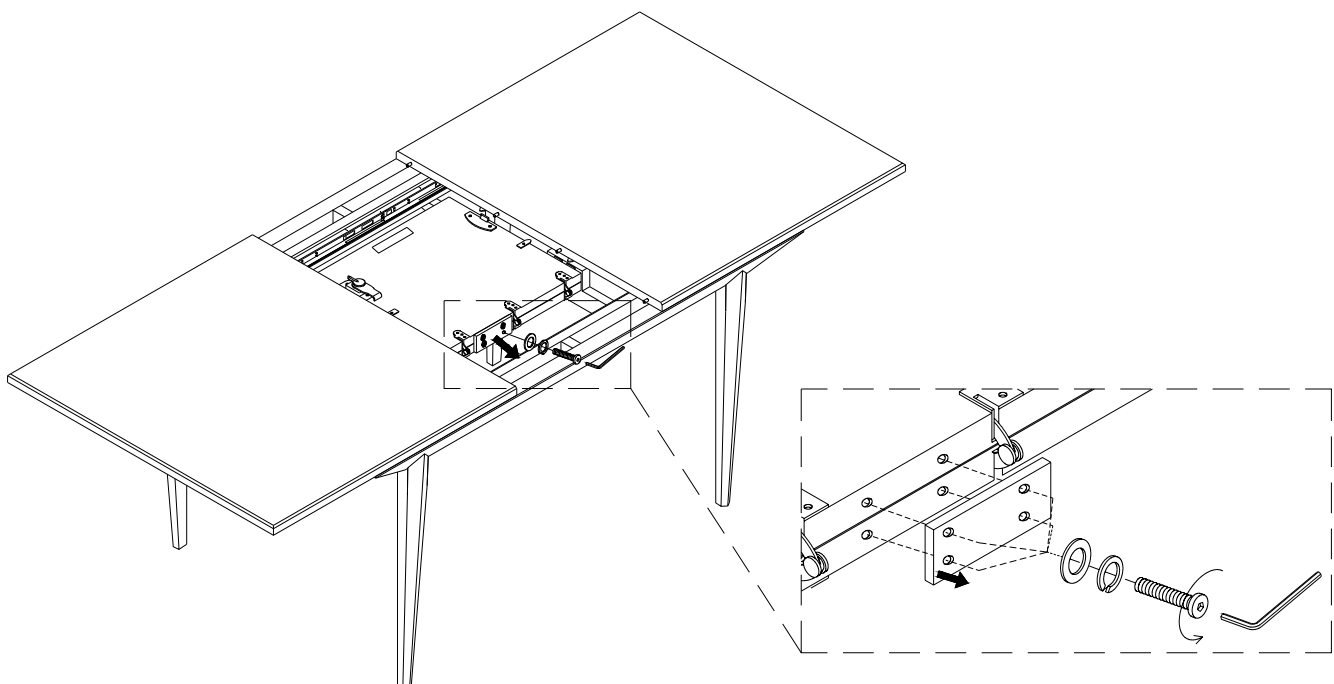
2. Before turning the table upright, remove the wooden block before using Phillips Head Screwdriver.
2. Avant de tourner la table à l'endroit, retirez le bloc en bois en utilisant un Tournevis à tête Phillips.
2. Antes de colocar la mesa en su posición vertical, retire el bloque de madera utilizando el destornillador cabeza Phillips.



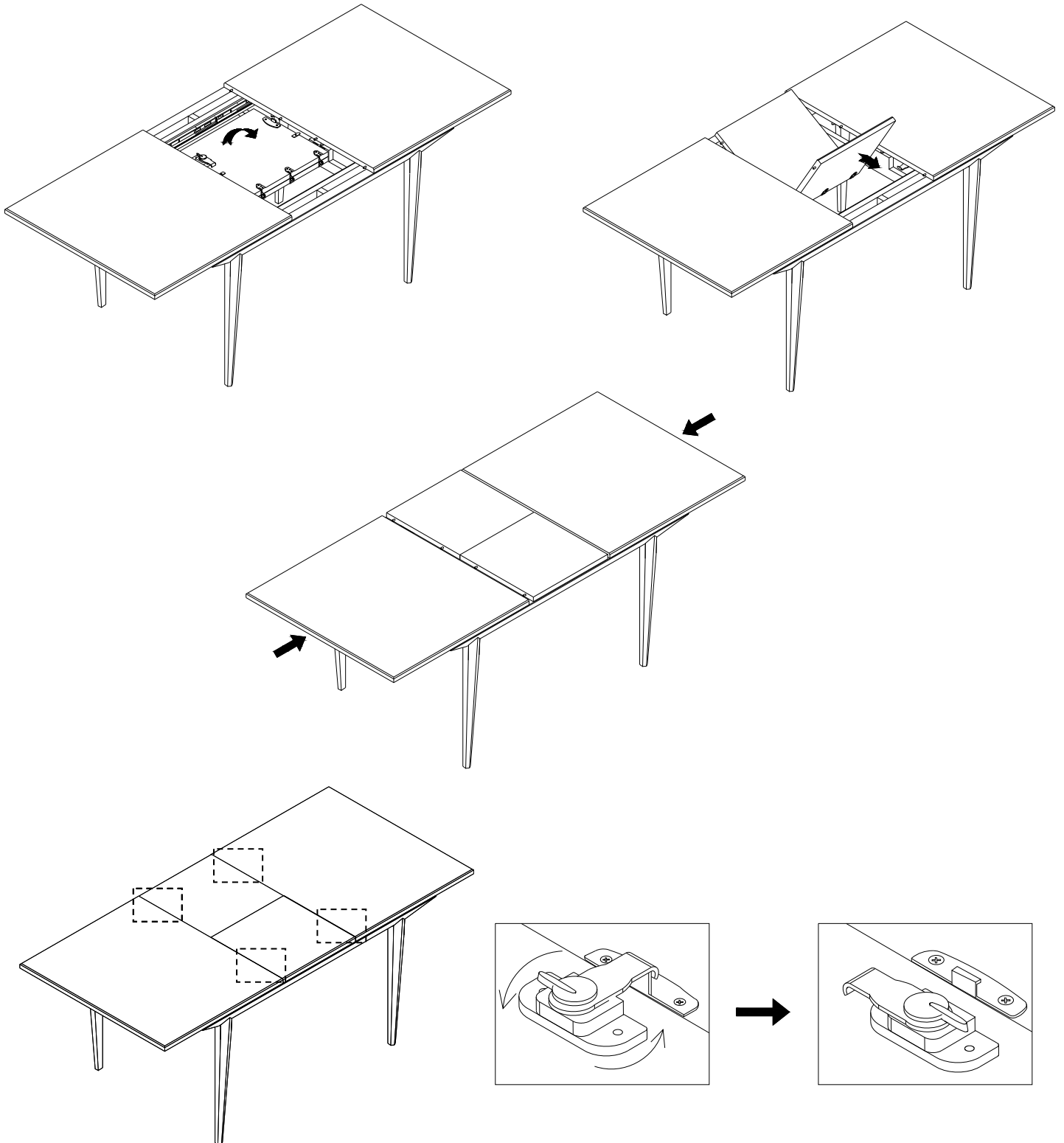
3. Carefully turn the table to the upright position. Release the locks on the bottom side of the table. Pull the table ends apart.
3. Tournez la table à l'endroit avec soin. Déverrouillez les loquets situés en dessous des côtés de la table. Tirez sur les extrémités de la table.
3. Con cuidado coloque la mesa en su posición vertical. Desacople los seguros en la parte baja de la mesa. Separe los extremos de la mesa.



4. The block with the note label should be removed, unscrew the bolts as shown by using 4mm Allen Wrench (H).
4. Le bloc possédant l'étiquette avec la note doit être retiré, dévissez les boulons comme illustrés en utilisant la Clé hexagonale de 4mm (H).
4. Debe retirar el bloque con la etiqueta, desenrosque los pernos utilizando la llave Allen 4mm (H).



- 5. Lift the panel to unfold the middle leaf. Press the table ends back together. Tighten the table locks on the bottom side.
- 5. Soulevez le panneau afin de déplier la rallonge. Poussez sur les extrémités de la table pour la refermer sur la rallonge. Verrouillez les loquets situés en dessous de la table.
- 5. Levante el panel para desplegar la extensión central. Junte los extremos de la mesa nuevamente. Acople los seguros en la parte baja de la mesa.



6. Assembly is completed. To fold the middle leaf follow the steps in reverse. Mind your hands when the middle leaf is folding.
6. L'assemblage est terminé. Pour replier la rallonge, effectuez les étapes dans l'ordre inverse. Prenez garde de ne pas vous coincer les doigts lorsque vous repliez la rallonge.
6. Ha terminado el ensamblaje. Para plegar la extensión central siga los pasos en reversa. Tenga cuidado con sus manos cuando dobla la extensión.

